



Vita de ploania y de paisc

- I Ciantadús y la Musiga envieia al concert de Santa Zezilia, en domegna ai 22 de november ales 15:00 te Ciasa dles Uniuns.
- **Rorate:** i Guldenomt gnará tignís la domegna ales 8:30, dédolönesc, jöbia y sabeda (dagnora ales 19:30, ater co chel dai scolari). Chi co l'á aposté è periés da fistidié por lí la letöra y porté dant les suplices.
- **Aziun d'advent:** l'Uniun dles Eres arjigna ince eniann gherlandes d'advent co gnará benedides la próma domegna d'advent ai 29 de november y dedô vonüdes por fin de ben.
- **Festa d'Advent:** dúc i Ministrong y i mituns y les mitans dla Schira Jonila é enviés en domegna ai 29 de november, do le Guldenomt te Ciasa dles Uniuns, a na picia festa d'Advent con n torneo de mao-mao o tombola.

① enformaziuns & terminns

Referat: „Lascéme (NIA) sté!! Mête limic y dé orientamént tl'adolescenza“ é le titul dal referat organisé dal Raiun Sozial Val Badia en **jöbia ai 26 de november** ales 20.00 tal Istitut Ladin a San Martin con Christa Ladurner dal Forum Prävention. Acompagné mituns canch' ai ven adulc é na cossa co costa trepa energia, pazionza y costanza. Stritaries y provocaziuns é al ordin dal de. Mo ara vá da fá de vigne sort.

Marcé da Nade: le Salf Laûr Protezioné **”La Spona“** a Pederoa envieia al marcé da Nadé en **domegna ai 29 de november** dales 10:00 ales 17:00.

Conzert: la Musiga da La Ila adöm al Cor de Dlijia envieia a n concert d'Advent en **domegna ai 29 de november** ales 17:00 te dlijia da La Ila.

Conzert: rodunt le 224ejim aniversar dla mort de Wolfgang Amadeus Mozart „braceia“ **cantus iuvenis** con söa orchestra te n concert en **sabeda ai 5 de dezember** ales 20:00 tla dlijia d'Al Plan le gran componist y söa ultima composiziun de na messa entiera – la messa en C-dur KV 337 „Missa solemnis“ – con ciances d'Advent da certli culturai desvalís. Al gnará ince porté dant cin ciances ladines de componisc co respidleia deplü generaziuns. Entrada debann.

**Al é ince datrai le momont da dé do:
al é miú perde con sinzirité co davagné iniüstamontner.**
Gregore da Nazianz

Döt le bun a: Berta Comploi

* 22.11.1934

y a dúc chi co á santennom y complesc i agn cöst'edema



Plata dla Ploania

La Pli - Santa Maria dal Bun Consei

Calogna Al Plan 0474 501006

ploania@gmx.net

radio de ploania 93,00 Mhz



Ann B 2015

22.11.2015 - GRAN FESTA DE CRIST RE

n. 52



Le Si-gnur é re, ie-stí de gran-de-za.

Dan 7, 2a.13b-14 | Rev 1, 5b-8 | Jan 18, 33b-37

Dal Vangelo do San Jan:

Te chel tomp ^{33b}a Pilatus damané Gejú: Este tö le re dai iüdes? ³⁴Gejú á rospognü: Dijeste cösc de töa bona, o él sté zacai d'atri che t'al á dit? ³⁵Pilatus á respognü: Sunse iu forsc n iüda? To popul y i gragn prei t'á sorandé a me. Ci aste pa fat? ³⁶Y Gejú á respognü: Mio regn n'é nia de cösc monn. Sce mio regn foss de cösc monn, fóssel mia jont co combatess, ch'i ne ti gness nia sorandé ai iüdes. Mo mio regn n'é nia da atló. ³⁷Pilatus ti á dit: Chel ô dí, che t'es empó n re? Gejú á respognü: Tö le dijes, iu sun n re. Porchel sunse nasciù y gnü tal monn, ch'i dais testimonianza por la verité. Vignönn co é dla verité ascuta mia usc!

I ponsun do

En proverb conesciü dij: saperza é potenza.

De bones conescionzes s'empormet da influenzé situaziuns y da formé vita. Da obei Geju pié dan a Pilato se fajunse veramontter la domanda sce al á “potenza”. Söa potenza se mostra tla testimonianza de na verité, de chera che la jont y le monn pó vire: la testimonianza dal amur de Chelbeldio. Olá che cösc amur ciafa lerch danter nos, danló metel belo encö man chel regn co n'é nia de cösc monn.



I periun

Beldio, töa potenza se mostra te to amur.

Fá che le regn dla verité y dal amur ciafi forma danter nos. Do cösc te periunse por Crist, nosc Signur.

Wilhelm Egger "Sonntagsbibel"

Letöres dla 1. domegna d'Advent (C):

Ier 33, 14–16 | 1 Tess 3, 12 – 4, 2 | Lc 21, 25–28.34–36

Edema liturgica dai 22.11. ai 29.11.2015

| | | |
|----------------|---|--|
| DOM 22. | GRAN FESTA DE CRIST RE ultima domegna dal ann liturgich FESTA DE SANTA ZEZILIA | Zezilia, Salvatur |
| 08:30 | gran messa ciantada ad onù de Santa Zezilia por la ploania y por i Ciantadûs | ♪ Anton Faist, "Dritte Messe" |
| ► 14:00 | terza s.m. de sopoltöra por + Irene Erlacher Pescoll y corona dla comunità → <i>oferta por l'Uniun de San Vinzenz</i> | |
| 10:00 | espi da festa y benedisciun s.m. a Al Plan | |
| Lön 23. | Clemens I., Kolumban, Felizitas | |
| Ded 24. | Andreas Dung-Lac y compaghs, Flora, Albert | |
| 07:30 | s.m. por +ti Terrabona y +ti Regina y Iaco Kehrer, Foltn/Tistler s.m. por + Carlo y Maria Kehrer, Mone s.m. de ringraziamont de na familia | |
| Dem 25. | Catarina d'Alessandria (Tarina), Elisabeth | |
| Jöb 26. | Conrad y Gebhard, Ida, Albert | |
| 19:30 | s.m. por + Paul Cazzolara, San Ciascian/Pliscia s.m. do int. dla familia Gebhard y Maria Peslalz, Tlea s.m. por + Vitoria Erlacher ved. Trebo de Blaje s.m. por +ti Ritsch, Tomele da Rara s.m. ad intenziun por i laurs dertan l'invern, do fortüna y benedisciun: personal, lifc, pistes | |
| Ven 27. | Virgil, Oda | |
| Sab 28. | Sabeda de Santa Maria Berta, Günther | |
| 18:00 | Rorate a Al Plan | |
| ► 19:30 | Rorate por i Ciantadûs | ♪ Ciantadûs |
| DOM 29. | 1. domegna d'Advent (C) domegna dla dlijia te ciasa | Friedrich, Iolanda, Jutta |
| 08:30 | Rorate por i Ministrong y la Schira Jonila benedisciun dles gherlandes d'Advent | ♪ orgo y fabló <i>oferta por la ploania</i> |
| 15:00 | a Pliscia, s.m. en onù de Sant'André por la vijinanza da Pliscia les cíampanes sona ete l'Advent y envieia al'oraziun te familia | |
| ► 19:00 | | |
| ampola: | por fam. Helmuth y Renate Elliscases, Vila | |
| ministrong: | ► da doman y domegna: Rafael Ellecosta y Cecilia Ellecosta ► da sera y domegna: Vanessa Pedevilla y Lorena Erlacher | |
| i recordun: | Paul Pedevilla, San Iere | + 26.11.2009 |



Christus vincit, Christus regnat, Christus imperat

Dio, vi!
Ennier, encö, endoman.
Massa gonot se desmonciunse
de tòa presenza,
ne sun nia plü coscionc de cösta.
Dásse na scassada
por ch'i sunse endesprés,
por ch' i sunse bogn da realisé
tü fostüs tla storia,
co é passada
y co nes ven adancuntra.
Lasci ciafé forma a to regn
tres Gejú, le Crist, nosc fre,
te döta l'eternité. Amen.
Da "Parores por vigne momont"

**Wo Worte nicht genügen,
um Gott zu Loben,
kommt uns die Musik zu Hilfe.**

Wenn wir uns an Gott wenden, dann bleibt immer ein Rest an Unsagbarem und Ungesagtem. Dann kann die Musik für uns einspringen. Im Jubel wird die Sprache zum Gesang - deshalb singen die Engel. Musik im Gottesdienst muss das Beten schöner und inniger machen, die Herzen aller Anwesenden tiefer erfassen und zu Gott hin bewegen und ein Fest der Töne für Gott bereiten.

„YOUCAT“, Jugendkatechismus der katholischen Kirche



Iubileu Straordinar dla Misericordia: 8.12.2015 – 20.11.2016

1) Gejú Crist é le müs dla misericordia dal Pere. Le mister dla fede cristiana pöl co ciafi te cösta parora so ressumé. Te Gejú da Nazaret é la misericordia dal Pere gnuida via, da odoi y á arjunt so momont plü alt. Le Pere, "plen de misericordia" (Ef. 2,4), do che al sâ albü revelé a Mosé desco "Dio misericordius y graziont, paziontus y rich de tlementa y fedelté" (Es 34,6), ná mai lascé da manifesté te deplü manieres y te temps desvalís dla storia sôa natöra divina. "Canche le tomp ea complì" (Gal. 4,4) y döt arjigné ca aladô de so plann de salveza, ál mené so Fí, nasciû dala Vergine Maria, por revelé a nos en iade por dagnora so amur. Chel co veiga El veiga le Pere (Jan 14,9). Gejú da Nazaret é chel co reveleia, con söes parores y söes operes y con döta sôa porsona la misericordia de Chelbeldio.

2) Al va debojügn ch'e i contemplunse entrés da nö le mister dla misericordia. Ara é fontana de ligreza, de serenité y de pêsc. Ara é condizun por nosta salveza. Misericordia: é la parora co reveleia le mister dla SS. Trinité. Misericordia: é l'ultima y plü alta aziun con chera che Chelbeldio nes ven adancuntra. Misericordia: é la lege fondamentala co abiteia tal cör de vigne porsona canche ara ti ciara con edli sonziers al fre y ala so che ara encunta sön le tru dla vita. Misericordia: é le tru co condüj adöm Dio y la porsona, deache ara daür le cör ala speranza da ester amés por dagnora con dötes nostes mancianzes a gauja dal picé.

3) Al é momonc olá che i sun cherdés deplü co zonza a oje nosta vidlada sön la misericordia por che i gnuuse nos enstesc segns vis co mostra al monn desche le Pere opereia. Avisa por cösc ái protlamé n Iubileu Straordinar dla Misericordia. Al dess ester por la dlijia n tomp de grazia co deida fá plü sterscia y efizienta la testimonianza de chi co crei.

Papa Francesco "Misericordiae vultus" Bolla di indizione del Giubileo Straordinario della Misericordia